



## ملحق الجريدة الرسمية

### مجلس النواب

محضر الجلسة الثانية  
من الدورة العادية الثالثة لمجلس الأمة الحادي عشر  
المنعقدة في ٢٩/جماد الأول/١٤١٢ هجرية  
الموافق ١٩٩١/١٢/٥ ميلادية.

(الجلد ٢٩)

(العدد ٢)

#### جدول الأعمال

صفحة

- ١ - تلاوة محضر الجلسة السابقة. ٣
- ٢ - تلاوة الاجازات والاعتذارات. ٣
- أ - طلب اجازة مقدم من سعادة النائب عيسى مدانات.
- ب - طلب معذرة مقدم من سعادة النائب زياد الشويخ.
- ج - طلب معذرة مقدم من سعادة النائب ابراهيم خريسات.
- ٣ - مناقشة قرار لجنة الرد على خطاب العرش السامي واقراره. ٣
- ٤ - تشكيل وفد يرافق معالي الرئيس لرفع الرد الى مقام حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم، عملاً باحكام المادة الرابعة من النظام الداخلي لمجلس النواب. ١٧
- ٥ - ما يجيد من أعمال. ١٧
- ٦ - تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة. ١٧
- عينت يوم الاحد القادم ١٩٩١/١٢/٨ الساعة الخامسة مساءً.
- \* وقائع العدد. ١٨

هكذا من الأشهر

## مجلس النواب

## محضر الجلسة

في تمام الساعة (الحادية عشرة) من صباح يوم (الخميس) الموافق ٢٩/١٢/١٤١٢ هجري، الواقع في ١٢/١٢/١٩٩١ ميلادي، عقد مجلس (النواب) جلسته (الثانية) من الدورة (العادية الثالثة) برئاسة معالي (الدكتور عبد اللطيف عربيات) وحضور عطوفة أمين عام مجلس الأمة السيد (صالح الزعبي).

وتغيب باجازه من الأعضاء السادة: احمد قطيش، عيسى مدانات.

وتغيب بمعذرة من الأعضاء السادة: زياد الشويخ، ابراهيم خريسات.

وتغيب بمعذرة من الأعضاء السادة: عبد المجيد الشريدة، د. حسني الشيايب، ذيب انيس.

وفد رسمي: د. سعد حدادين، احمد الكفاوين، جمال حداد، داود قوجق، منصور سيف الدين مراد.

وحضر من الحكومة:

١ - معالي السيد ذوقان الهنداوي: نائب رئيس الوزراء وزير التربية والتعليم.

٢ - معالي الدكتور عبدالله النصور: وزير الصناعة والتجارة.

٣ - معالي الدكتور عوض خليفات: وزير التعليم العالي.

٤ - معالي السيد يتال حكمت: وزير السياحة والآثار.

٥ - معالي السيد ابراهيم عز الدين: وزير الدولة لشؤون رئاسة الوزراء.

٦ - معالي السيد يوسف المبيضين: وزير العدل.

٧ - معالي السيد عبد الكريم الكباريتي: وزير العمل.

٨ - معالي السيد جمال الصرايريه: وزير المواصلات.

٩ - معالي المهندس سعد هائل السرور: وزير الاشغال العامة والاسكان.

١٠ - معالي المهندس سمير قموار: وزير المياه والري.

١١ - معالي السيد جمال حديثه الخريشة: وزير دولة.

١٢ - معالي السيد جودت السبول: وزير الداخلية.

١٣ - معالي المهندس علي ابو الراغب: وزير الطاقة والثروة المعدنية.

١٤ - معالي الدكتور صالح ارشيدات: وزير الشباب.

١٥ - سماحة الشيخ عز الدين الخطيب التميمي: وزير الاوقاف والشؤون والمقدسات الاسلامية.

١٦ - معالي الدكتور عبدالرزاق طيخات: وزير الشؤون البلدية والقروية والبيئة.

١٧ - معالي السيد عاطف البطوش: وزير الدولة للشؤون البرلمانية.

١٨ - معالي السيد سلطان المدوان: وزير دولة.

١٩ - معالي الدكتور محمود السمرة: وزير الثقافة.

السيد الامين العام:  
٣ - مناقشة قرار لجنة الرد على خطاب العرش السامي واقراره.

معالي رئيس المجلس: معالي الدغمي.

السيد عبد الكريم الدغمي: شكراً معالي الرئيس.

الحقيقة عندي اقتراحين معالي الرئيس اذا سمحت لي واذا سمحوا لي الاخوان الكرام.

الاقتراح الاول:  
اعفاء المقرر من تلاوة قرار اللجنة.

الاقتراح الثانية:  
ما دام كل المجلس قرأ الرد ان يكتفى بما أتت به اللجنة وان يطرح للتصويت، ما دام ان خطاب العرش السامي سيناقش كبيان وزاري لهذه الحكومة فسنناقشه تفصيلاً ككتاب في جلسة الثقة، فاقترح الاكتفاء بالرد الذي اوردته اللجنة وطرحه للتصويت وشكراً.

اصوات: نثني على ذلك.

معالي رئيس المجلس: الاقتراح لا يزال قائم والثنية عليه قائمة، الاستاذ ابوانس.

السيد عبد المنعم ابو زنط:  
بسم الله الرحمن الرحيم.

شكراً معالي الرئيس.  
اولاً:

فياً يتعلق بتحفطي على لفظه الميثاق، فارجو تعديل طفيف ان يقال: الاستئناس بجوهر الميثاق.

ثانياً:  
اقتراح معالي الرئيس ان يتضمن الرد

٢٠ - معالي السيد محمد السقاف: وزير الترميم.

٢١ - معالي السيد الدكتور عارف البطاينة: وزير الصحة.

## الافتتاح

معالي رئيس المجلس:  
بسم الله الرحمن الرحيم، النصاب مكتمل بسم الله تفتتح الجلسة، السيد الامين العام جدول الاعمال.

السيد الامين العام: ١ - تلاوة محضر الجلسة السابقة.

معالي رئيس المجلس: هل يوافق المجلس الكريم على اعفاء السيد الامين العام من تلاوة محضر الجلسة السابقة.

الجميع: موافقون.

السيد الامين العام:  
٢ - تلاوة الاجازات والاعتذارات.

أ - طلب اجازة مقدم من سعادة النائب عيسى مدانات.

ب - طلب معذرة مقدم من سعادة النائب زياد الشويخ.

ج - طلب معذرة مقدم من سعادة النائب ابراهيم خريسات.

معالي رئيس المجلس: هل يوافق المجلس الكريم على اجازة ومعذرة السادة النواب المحترمون؟

الجميع: موافقون.

الشكر التالي لجلالة الملك على عفوه عن الشباب المحكومين بالأعدام، أرجو أن يتضمن العبارة التالية:

التوجه بالشكر الى جلالة الملك على عفوه الكريم عن المحكومين بالأعدام ضمن ما يسمى بجيش محمد (عليه الصلاة والسلام)، وأدعو الله عز وجل أن يلهمه العفو الكريم عن جميع المعتقلين والمحكومين السياسيين تأليفاً للقلوب وتعميقاً للوحدة الوطنية (والكاظمين الغيظ والعافين عن الناس والله يحب المحسنين) وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، سماحة الشيخ عبد الباقي.

السيد عبد الباقي جمو: الفقرة الثانية ان مجلس النواب الذي يعتز بجلالتكم.

معالي رئيس المجلس: اذا سمحت سماحة الاستاذ نحن لحد الان فيه اقتراح ان يكتفي او يعفى المقرر من قراءة البيان او الرد، ثم ان كان هناك تعديلات حقيقة او التصويت على قبول بما يقدم هذا اقتراح من معالي الاستاذ الدغمي، بعدها ان كان هناك اقتراحات يمكن ان تأخذ باقتراح من احد الاخوان وان تكون الاقتراحات مكتوبة لأي تعديل لغوي او ملاحظة، وهناك اقتراح الشيخ ابو زنت على اساس اضافة الفقرة التي ذكرها، ان كان هذا الاقتراح قبل ان ندخل بالنقاش، ان كان المجلس الكريم يوافق على ذلك؟

للتأخذ الموافقة ثم يفتح الباب امام اي اضافة او تعديل لغوي او تعديل طفيف، بس فقط تحت هذا العنوان، ثم بعد ذلك نفتح

النقاش ان فتح باب النقاش ونقبل ما تفضلتم به، الاستاذ سليم الزعبي على نفس الموضوع اقتراح الاستاذ الدغمي.

السيد سليم الزعبي: شكراً سيدي الرئيس. من الملاحظ اننا في هذه الدورة نحاول ان نمر على المواضيع سريعاً، هذا رد على خطاب العرش السامي، هنالك العديد من الملاحظات وهنالك تقاليد برلمانية لا يجوز التخلي عنها بداعي اننا نحافظ على الوقت، مع التقدير الكبير للزميل الاستاذ عبد الكريم الدغمي الا انني ارى ان مثل هذه المواضيع الهامة يجب ان تطرح في هذا المجلس، يجب ان تتل ويحب ان ننقاش مشروع الرد صفحة صفحة ثم يدي كل منا اقتراحه وانا ارى اذا اخذنا بالاقتراح المقدم من الزميل الفاضل انني ارى في ذلك تجاوز على النظام الداخلي لاننا لنا اقتراحات والاصل ان نصوت على الاقتراح الابدع، بمعنى ان نصوت على الاقتراح الذي يعدل ما جاء بصيغة مشروع الرد على خطاب العرش.

ارى سيدي الرئيس ان يصار الى قراءة هذا المشروع صفحة صفحة وتناقش صفحة صفحة ثم يقر المشروع بصيغته المعدلة او بصيغته كما جاءت من اللجنة حسب رأي الاغلبية شكراً سيدي الرئيس.

معالي رئيس المجلس: شكراً، الاستاذ عبد الحفيظ علاوي.

السيد عبد الحفيظ علاوي:

بسم الله الرحمن الرحيم، أنا عندي اقتراح نفس مضمون اقتراح اخواننا معالي الاستاذ عبد الكريم الدغمي أتألهو.

ونأخذ كل الملاحظات ونناقشها ثم ندخل ما يتم الاتفاق عليه من يؤيد هذا الاقتراح؟

السيد الامين العام: ١٢ من ٦٣.

معالي رئيس المجلس: ١٢ من ٦٣، اقتراح الشيخ علي الفقير وسط ان نمر عليها سريعاً ونأخذ صفحة صفحة، نفس الاقتراح ولكن بضورة سريعة ان نمر عليها ولا تأخذ وقت طويل من يوافق على هذا الاقتراح؟

السيد الامين العام: ١٠ من ٦٣.

معالي رئيس المجلس: ١٠ من ٦٣، اقتراح استاذ الدغمي الذي يقترح الموافقة على صيغة الرد كما جاء من اللجنة، ثم اجراء التعديلات هامشية ان لزم الامر من لغوية او اضافات بسيطة لا تتعلق بجوهر الموضوع، الشيخ ابو زنت.

السيد عبد المنعم ابو زنت: ان يتضمن اقتراحي.

معالي رئيس المجلس: اقتراح الاستاذ الدغمي هو موافقة على المشروع المقدم مع تعديلات طفيفة لا تتعلق بالجوهر من قضايا لغوية او اضافات لا تضيف شيئاً جديداً على الجوهر.

من يوافق على ذلك؟

السيد الامين العام: ٤١ من ٦٣.

(هنا قرر المجلس الكريم اعفاء مقرر لجنة الرد على خطاب العرش السامي، وهذا هو نص القرار رقم ٤١).

بسم الله الرحمن الرحيم  
بعد الاطلاع على مشروع الرد على خطاب العرش، تبين ان الخطاب جاء شاملاً (اي الرد يفي) موجزاً: ابتعد عن الجزئيات والتفصيلات وأحاط بالاساسيات، وعليه فاني اشكر اللجنة التي قامت بإعداده على جهودها، وما بذلته، لذا اقترح الموافقة على الرد كما جاء من اللجنة. على ان تقدم اية ملاحظات مكتوبة الى اللجنة بعد التصويت وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، بذنا رأي اخر استاذ محمد تفضل.

السيد محمد المعمر: انني على ما تفضل به الاستاذ سليم الزعبي.

معالي رئيس المجلس: اذن هناك اقتراحان، سماحة الشيخ ابو اسامه تفضل.

الدكتور علي الفقير:

بسم الله الرحمن الرحيم، عندي اقتراحين: وهو ان نمر على الصفحة ودون تلاوتها من المقرر، ثم نطلب من الاخوة الاعضاء ابداء الملاحظات على هذه الصفحة، حتى اذا اقرت بشكل نهائي نقرر الصفحة الاخرى التي تليها وهكذا، فهذا اختصار للوقت وجمع التوفيق بين الراين هذا اقتراحي وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، هناك ثلاثة اقتراحات وقد تم التأكيد عليها، تصوتون ام تقبلون الاقتراح الوسط؟

الاقتراح الاول من الاستاذ سليم الزعبي يقول:

اننا لا بد ان نمر عليها صفحة صفحة

بسم الله الرحمن الرحيم

بسم الله الرحمن الرحيم

قرار رقم (١)

اجتمعت لجنة الرد على خطاب العرش السامي عدة اجتماعات والمكونة من النواب السادة:

معالي السيد عبدالرؤف الروابده.  
سعادة الشيخ عبدالنعم ابو زنت.  
معالي السيد يوسف العظم.  
سعادة السيد عبدالرحيم المكور.  
سعادة السيد محمد الدردور.  
معالي السيد عبدالمجيد الشريدة.  
معالي الدكتور ماجد خليفه.  
سعادة السيد منصور مراد.  
سعادة الدكتور احمد عويدي العبادي.  
سعادة السيد سلامة الغوري.  
سعادة الدكتور محمد ابوعليم.  
سعادة السيد جمال حداد.

وقررت ما يلي:

اولاً: انتخاب معالي السيد عبدالرؤف الروابده رئيساً للجنة ومعالي الدكتور ماجد خليفه مقرراً للجنة.

ثانياً: مشروع الرد التالي على خطاب العرش السامي المرفق ورفعته للمجلس لاعتماده.

أمين عام مجلس الامه  
صالح الزهمي

«لجنة الرد على خطاب العرش السامي»  
بسم الله الرحمن الرحيم  
والصلاة والسلام على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه اجمعين.  
«ربنا لا تزغ قلوبنا بعد اذ هديتنا وهب لنا من لدنك رحمة انك انت الوهاب».

صدق الله العظيم

حضرة صاحب الجلالة الهاشمية

الملك الحسين المجدد

حفظه الله ورعاه وسدد على الخير خطاه

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،،،

ان مجلس النواب، المنتخب كما اردتم بحرية ونزاهة، الممثل للشعب الاردني الطيب بجميع فئاته وجميع آرائه، يتقدم بالشكر والتقدير والعرفان على تكريمكم بافتتاح دورته الثالثة والقاء خطاب العرش السامي، الذي سيكون في هذه الدورة بياناً وزارياً لحكومة سيادة الشريف زيد بن شاكر وفقاً لاحكام الدستور وسيستج نقاشه على هذه الصورة المجال لابداء الزملاء النواب تصوراتهم الشاملة للمرحلة القادمة.

ان مجلس النواب، الذي يعز بجلالتكم قائداً يصدق امله، ورائداً يحب وطنه وامته، ليرفع الى جلالتكم مع رده على خطاب العرش السامي آيات الولاء والاخلاص، داعياً المولى جل وعلا ان يكلائكم بعين رعايته وان يديمكم منارة اعتزاز هذا الوطن، وان يعينكم على حل المسؤولية التاريخية التي ما وثم يومنا عن التصدي لحملها هممة الرجال وعزيمة الرواد.

تأصيل ممارسة الشورى والديمقراطية وتجديدها في هذا الوطن الطيب حتى يبقى نموذجاً يحتذى في عالمنا المعاصر. ان تشريعاتنا بحاجة الى تحديث وتطوير وستعاون مع السلطة التنفيذية لانجاز ذلك حتى نضمن مواكبة تشريعاتنا للتطور الذي شهده بلدنا في هذه المرحلة.

يا صاحب الجلالة،

ان قواتنا المسلحة، درع الوطن وحماة الامه، هي مجال فخرنا ومثار اعتزازنا، تكبر في جلالتكم رعايتكم الحاذية له، وتدعو الحكومة الى ان تستمر في رعايتها والعناية بها، تنظيماً وتدريباً وتسليحاً، والعناية بجميع متسببيها حتى تضمن لهم الحياة الحرة الكريمة، فهم حامة ثغور الامه في اردن الحشد والرباط، نذخرهم ليوم استرداد الحق وتحرير الارض. أما الاجهزة الامنية فهي عين الوطن الساهرة، التي ترعى الامن والامان، فأننا ندعو الحكومة الى دعمها بما يكفل حسن اداء واجباتها ومهامها، في اطار من حماية الجبهة الداخلية من الاختراق والتفتت ومن رعاية المواطن وحماية حقوقه وحرياته وصيانة كرامته وفق احكام القانون وموازن العدالة. ان الاعتداء على أمن الوطن وخلخلة جبهته الداخلية جريمة تمس كل مواطن يجب التصدي لها بقوة واقتدار، كما ان الاعتداء على حق الفرد وحرياته عدوان على المواطنين جميعاً يجب التصدي له بحزم وانصاف.

يا صاحب الجلالة،

اننا نتطلع الى اصلاح اداري شامل، بعيد لادارتنا الاردنية وجهها الناصع، اصلاحاً

اننا نؤمن معكم - يا صاحب الجلالة - ان الديمقراطية الحق تعني حرية الرأي والتسامح والنزاهة والتزام الدستور والاهتداء بالميثاق، وهي في نفس الوقت تعني الاحساس الصادق بالمسؤولية والتصرف الملتزم بالمسؤولية من قبل اي سلطة او مسؤول او فرد، حتى يتسق كيان المجتمع في اطار من العدالة والمساواة، ويتمتع المواطن بالامن والامان والاستقرار المادي والنفسي والاطمئنان على حقوقه وحرياته التامة، وحتى يتاح للسلطة والمسؤول الانصراف الى اداء الواجبات وحماية مصالح الوطن بعزيمة لا تعرف الكلل وهمه لا تعرف التردد مطمئنين الى انهم سيجدون التعاون البناء من الجميع ومع الجميع على تقوى الله والبر بالافراد والخير للمجتمع من هذا المنطلق، فان مجلس النواب، يؤكد لجلالتكم انه سيبقى على عهده في ممارسة صلاحياته الدستورية بوعي ومسؤولية ولتجسد، بما يكفل تعاون السلطات الدستورية وتوازنها، دون تجاوز او فوقية او ادعاء احتكار رعاية المصلحة العامة من اي طرف، فالسلطات جميعاً في قارب واحد لخدمة الوطن والمواطن. «وتعاونوا على البر والتقوى ولا تعاونوا على الاثم والعدوان». صدق الله العظيم.

ان مجلس النواب ليعد جلالتكم ان ينهد لحمل مسؤوليته الاولى وهي التشريع بهمة لا تقبل التقاعس لانجاز مشاريع القوانين المعروضة عليه وفي مقدمتها قانون الاحزاب السياسية وقانون المطبوعات والنشر خاصة وان المجلس كان المبادر ومنذ دورته الاولى للمطالبة بوضع مشروعات تلك القوانين وذلك بهدف

لا يقتصر على المشكلات والتفلات وإنما يمتد إلى إعادة الهيكلة لأجهزة الدولة بمجملها، وتوزيع الصلاحيات، وتحديد المسؤوليات وتوضيح الإجراءات وتبسيطها، وتصحيح الممارسات وترشيدها فالإدارة هي وسيلة التطوير والتنمية، كما هي آلية ممارسة الحقوق وإداء الواجبات. اننا نتطلع إلى تطبيق اللامركزية الإدارية وفق أساليب تناسب مجتمعنا وفي قوالب يمكن استيعابها بسهولة ويسر، ونرى أن تطوير الإدارة المحلية هو الأسلوب الأمثل لنشر التنمية على مختلف بقاع المملكة وتعيق الممارسة الديمقراطية بمساهمة سكان الوحدة الإدارية في إدارة شؤونهم المحلية من خلال مجالس منتخبة على مختلف المستويات ليكون الأمر شوري بين الناس وأمرهم شوري بينهم وأن يكون لكل وحدة إدارية موازنة لخدماتها المحلية يتولى إنفاقها مجلس الوحدة وفق خطة التنمية المقررة وضمن سياسة الحكومة.

ان الأوضاع الاقتصادية التي يعيشها الأردن، والتي تفاقت بعد أزمة الخليج، والحصار الذي عاناه الأردن، والخدمات اللازمة لمواجهة حاجات موجة الهجرة الثالثة، تستدعي برنامجاً اقتصادياً وطنياً شاملاً، تشترك في وضعه جميع الفعاليات المختصة، ويناقش على أوسع مدى ممكن، ويعرض على مجلس الأمة لمناقشة وإقراره، حتى نستطيع التصدي جميعاً بفاعلية ونأزرو لجميع المعضلات التي نواجهها وفي مقدمتها الفقر والبطالة والمديونية وعجز الموازنة.

يا صاحب الجلالة،

ان دور الأردن القومي التاريخي، يشهد

به كل منصف، وهو يتعزز يوماً بعد يوم من خلال جهود جلالتهكم الدائبة لرص الصفوف وإعادة التضامن وبناء النظام العربي الذي يقوم على المصلحة القومية والاحترام المتبادل والتفاهم المشترك وحل الخلافات في اطار المؤسسات العربية، ويتجلى هذا الدور من خلال التزام الأردن الثابت بقضايا امته ومواقفه الصادقة الامينة مع حقوقها، وإذا كانت الظروف الأخيرة قد ألقت ظلالاً من سوء الفهم لمواقفنا فأنا على يقين أن اخواننا العرب سيفهمون مواقفنا القومية ويقدرّون التزاماتنا العربية بعد أن يتجلي غبار الازمات فالأخوة العربية والمصلحة القومية والاهداف المشتركة ستشدنا جميعاً إلى بعض حماية لحقوقنا وأرضنا وثرواتنا، واننا لنتمنى ان يوالي الأردن، اتصالاته بأشقائه العرب وعلى مختلف الصعد، في محاولة جادة لاعادة التضامن العربي وفتح المجالات الأرحب للتنسيق والتعاون والتلاحم خاصة ونحن نواجه جميعاً انهيار النظام العالمي القديم، ومحاولة إقامة نظام عالمي جديد أحادي القطبية تقوده الولايات المتحدة الأمريكية لا مكان فيه للضعفاء المنقسمين إلا ان يكونوا تابعين بلا طول منفذين دون نقاش. اننا نرى أن يتركز الاهتمام على علاقاتنا مع الدول العربية الشقيقة المجاورة، فالمصالح واحدة والاهداف متقاربة والمهموم مشترك والاعداء يتربصون بنا جميعاً الدوائر وليس لنا إلا التلاحم والتعاون على كل خير واعتصموا بحبل الله جميعاً ولا تفرقوا».

اننا نرى ان التعاون مع الدول الإسلامية والدول الصديقة والدول النامية ضرورة حتمية

حتى نستطيع جميعاً ان يكون لنا دور فاعل في النظام العالمي الجديد.

يا صاحب الجلالة،

ان قضية فلسطين، هي قضيتنا المركزية في الاردن، نعيش معها ونعيش معنا، حللنا قسماً كبيراً من أعبائها، وشاركنا أهلها جميعاً الآلهم وتقاسمنا معهم لقمة العيش بكرامة، وشاركناهم نضالهم ودعمنا انتفاضتهم وسنبقى شركاء كفاحهم إلى ان يستعيدوا حقوقهم كاملة غير منقوصة على ارض فلسطين. اننا نقدر باعتزاز جهود جلالتهكم لاقتناع العالم بالاعتراف بحقوق الشعب الفلسطيني بما في ذلك حقه في تقرير مصيره بحرية وحقه في إقامة دولته المستقلة على أرضه وعاصمتها القدس، سرى المصطفى ومهد أخيه المسيح عليها السلام، وسيحفظ لكم التاريخ بأسطر من نور أنكم ما تنازلتم عن حق ولا توانيتم عن أداء واجب في هذه القضية المقدسة التي هي قضية العالم العربي والإسلامي. اننا نتطلع إلى ان يستمر الأردن على موقفه الدائم معينا للشعب الفلسطيني في كل مجال، داعياً لنضاله في الوصول إلى حقوقه الكاملة بجميع الوسائل والسبل، ملتزمين على الدوام بمرتكزاتنا وثوابتنا التي لا تقبل التأويل.

يا صاحب الجلالة،

ان مجلس النواب، ليكرّر الشكر والعرفان لجلالتهكم، ويقدر باعتزاز وفخر موافقكم وجهودكم الحيرة لعز الوطن ومجد الأمة، ويدعو الله أن يعينكم على الحق وان ينير على الدوام بصيرتكم ويسدد على طريق الخير.

مسيرتكم وستجدوننا يا صاحب الجلالة خير عون ومعين في مسيرة الحق والهداية ووقل اعملوا فسيرى الله عملكم ورسوله والمؤمنون».

«صدق الله العظيم»

«والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته»

بسم الله الرحمن الرحيم

النائب عبد المنعم أبو زنت

يتحفظ على النقاط التالية في الرد على خطاب العرش السامي:

أولاً: ألتحفظ على ذكر كلمة الميثاق، لأن الميثاق لم يناقش في مجلس النواب.

ثانياً: ألتحفظ على العبارة ان تشريعنا بحاجة إلى تحديث وتطوير فأطالب بأن يضاف إليها وذلك في ظل عقيدة الأمة وحضارتها الإسلامية.

ثالثاً: أطالب بإضافة العبارة والآية الكريمة التالية - لدى ذكر الأجهزة الأمنية وبذلك تتحقق التوأمة الصادقة بين المؤسسة الأمنية والشعب في ظل قوله تعالى:

«الذين آمنوا ولم يلبسوا إيمانهم بظلم، اولئك هم الأمن وهم مهتدون».

النائب

عبد المنعم أبو زنت

١٤١٢/٥/٢٧ هـ

١٩٩١/١٢/٣ م

معالي رئيس المجلس: ٤١ من ٦٣، وهذا هو الاقتراح الذي نجح. اذن نعتبر ان

هكذا من الأشهر

المجلس الكريم قد وافق على الصورة المقدمة من اللجنة مع التعديلات الطفيفة اللغوية والتي لا تغير في معنى من المعاني التي جاءت، نعتبر هذا موافقة. الاستاذ مقرر اللجنة.

الدكتور ماجد خليفة مقرر لجنة الرد على خطاب العرش: اذا كان هذا قرار الاخوة الزملاء فعندي اقتراح انه اذا كان هنالك اي ملاحظة من الممكن أن تكتب وتعطى لنا كلجنة، من الممكن إضافتها بعد الانتهاء من الجلسة.

معالي رئيس المجلس: فيه اقتراحات لغوية أو تعديلات طفيفة لا تغير في المعنى، واضح، معالي الاستاذ سليم الزعبي.

السيد سليم الزعبي: أمام حالة الاستعجال عندي كثير من الملاحظات، لكنني سأطرح ملاحظة هامة، فقط إضافة كلمة، لكن هذه الكلمة تضمننا كمجلس نواب ممثلين للشعب في موقف أن نقول نحن هنا، هذه الأمة تضع نفسها في مواجهة النظام العالمي الجديد، ليست جزءاً من النظام العالمي الجديد كما ذهبت الى ذلك لجنة الرد.

في الصفحة الخامسة الفقرة الأخيرة تقول اللجنة واثنا نرى ان التعاون مع الدول الاسلامية والدول الصديقة والدول النامية ضرورة حتمية حتى نستطيع جميعاً أن يكون لنا دور فاعل في النظام العالمي الجديد. انا اقترح الحقيقة إضافة في مواجهة النظام، بعد وفي مواجهة. نحن لسنا جزءاً من النظام العالمي الجديد. النظام العالمي الجديد نظام ونجد ليكون

في مواجهة أمتنا. لذلك اقترح ان نضيف كلمة مواجهة، وشكراً سيدي الرئيس.

اصوات: نثني على ذلك.

معالي رئيس المجلس: تؤخذ بعين الاعتبار، معالي الاستاذ رئيس اللجنة.

السيد عبدالرؤوف الروابدة: شكراً سيدي الرئيس.

رئيس لجنة الرد على خطاب العرش: لا اعتقد ان اللجنة ذهبت الى ما ذهب اليه معالي الزميل النائب سليم الزعبي، كلمة النظام العالمي الجديد لا تشير الى نظام بعينه قام. وإنما هناك نظام عالمي قديم والان يجري صياغة نظام عالمي جديد، يجب ان يكون لنا دور فاعل فيه.

إن كان ما ذهب اليه معالي الزميل يعني أننا نرفض الهيمنة الامريكية فنحن نشد على يده ونزيد عليها قليلاً. هناك ضرورة لبناء نظام عالمي جديد بعد انهيار النظام القديم، يجب أن يكون لنا في هذا النظام الذي سيقوم دور فاعل، وليس هناك من نظام صنع وإنما يصنع، نحن نطالب بأن يكون لنا دور في صياغة هذا النظام.

أما اذا كان المقصود بعيداً عن هيمنة امريكا وبعيداً على تسلط القطب الواحد فنحن نشاكره الرأي وشكراً سيدي الرئيس.

معالي رئيس المجلس السيد ليث شبيلات: شكراً، الاستاذ ليث شبيلات.

السيد ليث شبيلات:

بسم الله الرحمن الرحيم. لو قصدت اللجنة ما تفضل به الزميل عبدالرؤوف الروابدة

لما ذهبنا الى التعريف وقلنا النظام العالمي الجديد الذي بات معروفاً ما هو.

اذا أرادت اللجنة هذا المعنى نقول دور فاعل في نظام عالمي عادل جديد حتى يكون لنا فعل فيه، أما «آل» التعريف بلا شك هو النظام الامريكي.

اصوات: نثني.

معالي رئيس المجلس: المعنى مقصود، لا خلاف، معالي الاستاذ يوسف العظم.

السيد يوسف العظم: نظام عالمي عادل جديد.

معالي رئيس المجلس: المعنى متفق عليه لكن الصياغة تعدل حسب المعنى المقصود. معالي الاستاذ سليم.

السيد سليم الزعبي: الحقيقة مع اني كنت اتوقع أن زميلي معالي عبدالرؤوف سيرد علي بهذا الرد وكنت سأقول «وقد يقال» لكنني فعلاً انتظرت أن يرد هذا الرد لكي أرد عليه وشكراً للرئيس أن سمح لي بالرد.

سيدي الرئيس، في الفقرة السابقة نتحدث الورقة المقدمة لنا عن «ومحاولة اقامة نظام عالمي جديد آحادي القطبية تقوده الولايات المتحدة الامريكية» كويس؟ جئنا بعدها مباشرة لنقول ليكون لنا دور فاعل في هذا النظام العالمي الجديد التي تقوده الولايات الولايات المتحدة الامريكية، لذلك سيدي الرئيس الاقتراح الذي طرحته في مهله وارى إضافة كلمة مواجهه بعد حرف (في) وشكراً سيدي الرئيس.

معالي رئيس المجلس: شكراً، اذن تكلف لجنة الصياغة مع رئيس المجلس لادخال التعديلات الطفيفة التي اقترها المجلس ولا تتعارض مع الجوهر المقدم. عندي ملاحظات:

أولاً: الملاحظة الاولى اجتماع المجلس المعتاد هو مساء الاحد وصباح الاربعاء اجتماعان في الاسبوع، هذا ما اعتدنا ان نأخذ به في العام الماضي واطرح هذا الموضوع على الاخوة لاقرار هذا المبدأ اذا رأيتم ذلك مناسباً، الاستاذ العللوة.

السيد محمد العللوة: شكراً معالي الرئيس. حقيقة موضوع المساء هذا، يعني الجلسات المسائية ما فيه شك انه احنا الأمل المطلوب منا ان نقوم فيه ونؤدي دورنا ونفعله، لكن الجلسات المسائية تعطي نفس المضمون اذا كانت الجلسات صباحية فكثير من الاخوة النواب او بعضهم وانا منهم نضطر ان نساfer بعد انتهاء الجلسة مباشرة، فما الذي يمنع ان تكون الجلسات صباحية الا اذا كانت هناك مصلحة فعلاً تحول دون تحقيق الهدف وشكراً.

معالي رئيس المجلس: الحقيقة اذا سمح لي الاخوان هو حقيقة للتوفيق بين الحكومة والمجلس من حيث عدد الجلسات، الحكومة ترغب بجلسة مسائية على الاقل من جلتين والحكومة ابدت رغبة بالجلستين مسائيتين السبب في ذلك هو عدم تعطيل الاعمال وحتى يكون هناك مجال لأخذ الجلسة كاملة بالقدر الذي يحتاجه عمل المجلس، وهناك جلسات مع

الاعيان وجلسات مع النواب وهناك جلسات اخرى خاصة وهذه كما اعددنا ووجدنا انها بالتجربة مفيدة كما حصل في العام الماضي، فهذا السبب فقط هو قضية تسهيل اعمال وعدم تعطيل اعمال اخوانا الوزراء، سماحة الاستاذ عبد الباقي.

السيد عبد الباقي جو: الفقرة الثانية حسب فهمي للغة يحتاج الى تصحيح ان مجلس النواب الذي يعتر.

معالي رئيس المجلس: اذا سمحت سماحة الاستاذ واذا تكلمت علينا، قلنا الذي لديه ملاحظة لغوية خاصة يقدمها مكتوبة للاخوان.

السيد عبد الباقي جو: كلمتين بدون المقاطعة كنا خالصنا منها، يعني لازم اكتب لهم؟ يعني ضروري اكتب.

معالي رئيس المجلس: للشيوخ عبد الباقي الحق فقط، تفضل.

السيد عبد الباقي جو: يعتر بجلالتكم قائلاً يجب وطنه وامته وراثداً لا يكذب اهله ويصدق اهله.

اما ان نقول رائداً يجب وطنه وامته، هذه تركيبة ليست عربية.

معالي رئيس المجلس: تأخذ الملاحظة وشكراً، بارك الله فيك، اذا سمح لي الاخوان اعتقد ان الاجابة على الاستاذ العلوانه اظن واضحة، استاذ الكوفي.

الدكتور احمد الكوفي: فيه الواقع عبارة بحاجة الى قيد.

معالي رئيس المجلس: لا احنا سمحنا للشيوخ عبد الباقي فقط من ناحية الملاحظات، باستطاعتك ان تكتب، اذا سمح لي الاخوان اي ملاحظة تتعلق في البيان اتوقع يمكن ان تقدم مكتوبة، وصلي من عدد من الاخوة النواب الاقتراح التالي:-

يصادف يوم الاثنين (١٢/٩) ميعاد تجديد قرار مجلس الأمن حول حصار العراق الشقيق ومجموع اطفاله وأهلاك مرضاه، ونحن نرى ان يستكر المجلس هذا القرار ويطلب بعدم تجديده، وانهاء الحصار فوراً عن الشعب العراقي، لتناقض هذا الموضوع مع كل القرارات الانسانية والاعراف الدولية.

ونرجو ونطالب ان تخاطب كافة المحافل الدولية على كل الاصعدة الاسلامية والعربية والدولية لايكاف هذا القرار الجائر الذي فرضته قوى البغي والاستغلال العالمي.

هذا اقتراح من عدد من الاخوان على المجلس الكريم هل يوافق المجلس الكريم على ذلك؟

الجميع: موافقون.

معالي رئيس المجلس: موافقة، الملاحظة الثانية هو ايضاً من الامانة العامة عدد نسخ كتاب الموازنة محدود جداً لهذا العام ويرجي الاحتفاظ بالنسخة التي وزعت على كل اخر من الاخوة واستخدامها ما أمكن في كل الجلسات.

الاستاذ الشيبيلات.

السيد ليث شيبيلات: بسم الله الرحمن الرحيم، بالنسبة للاقتراح الاول معالي الرئيس

لا يجوز تحديد موعد للمناقشة قبل رفع الرد الى المقام السامي، وبعد ذلك سوف نشعرنا الحكومة بذلك ونحدد هنا في هذا المجلس موعداً للمناقشة.

الموازنة ليست موضوع بحث الآن، سيحدد فقط للاطلاع وتبقى معكم، يحدد كل في حينه، الدكتور احمد العبادي.

الدكتور احمد العبادي:

بسم الله الرحمن الرحيم، شكراً سيدي الرئيس. حقيقة عطفاً على اقتراحك الذي تحدثت به وتفضلت به حول موضوع الجلسات، في العام الماضي كانت لنا جلسة مسائية في يوم الاحد وصباحية في يوم الاربعاء، وتذكرون معاليكم ويذكر السادة الزملاء الكرام والذين كانوا ايضاً في الحكومة إن فاعلية وقدرة الجلسات كانت تقل حقيقة صحيح ان عدداً كانت كثير لكنها نوعاً كانت قليلة وكان الانجاز اقل مما كان ينبغي او يطلب.

انا اقترحي المحدد في هذه النقطة بالذات ارى انه وجود جلستين في الاسبوع هو امر منتهك لنا كنواب، خاصة بالنواب الذين يرون في جلسات النواب انها عمل نيابي حقيقي يحضرون له كأنهم يذهبون لتدريس الدكتوراه او الماجستير في الجامعة، اما اقترح ان تكون هنالك جلسة صباحية طويلة في الاسبوع مرة واحدة لمجلس النواب وان تكون الجلسة الثانية للجان الفرعية يبحثون كل شيء ويجهزون كل شيء وتكون بهذه الامور قد خرجنا من المأزق في اننا لا نعطل الحكومة عن اعمالها، ونفس الوقت نأتي ويكفاهة عالية في كل جلسة وشكراً.

عن مقاطعة العراق، مع اننا بلا شك نؤيد مثل هذا التوجه، الا ان هناك اعترافاً يجب ان نعترفه وان نصصح مسيرتنا لكي نقف في وجه النظام العالمي الجديد، ونحن رسمياً مقاطعون للعراق، لذلك مثل هذا الكلام يجب ان يصرف بقرار الى الحكومة لكي نبدأ اذا اردنا فعلاً ان نقف في وجه النظام العالمي الجديد ونتحمل مسؤولياتنا، ان نعلن رفع الحصار عن العراق رسمياً وان يبدأ الطيران وتبدأ الامور الاخرى، العلاقات ان تعود الى حقيقتها الطبيعية مع العراق ونحث الدول العربية الاخرى على مثل هذا الاجراء من العيب ان يبقى العراق مقاطعاً عربياً، خصوصاً وان قرار المقاطعة فقد حتى شرعيته المدعاة عندما خرج العراق من الكويت، الآن العراق مقاطع لاسقاط النظام ونحن نتأمر على اسقاط نظام ولا نريد كما لا نريد احد ان يتدخل في نظامنا، نحن لا نتأمر على اسقاط أنظمة في العالم هذا من ناحية هذا القرار.

ارجو ان يعدل بهذه الصيغة وان يوجه القرار للحكومة.

ثانياً: ارجو ان يعتبر المجلس ان تمريرنا الخطاب العرش بشكله بالرد على خطاب العرش هو فقط لاننا سنناقش ذلك كيبان وزاري ولولا أننا سنناقش هذا الامر كيبان وزاري فان هذا الامر لا يجوز ان يتبع في مجلس النواب، لذلك اطلب من معالي الرئيس ان يعلمنا عن موعد جلسة الثقة حتى نستعد لها وشكراً.

معالي رئيس المجلس: فقط اجابه على النقطة الثانية:

هكذا من الأشهر



معالي رئيس المجلس: شكراً استاذ احمد وانتوقع انه العام الماضي ولي نيتنا هذا العام ان يكون الحد الأدنى من جلسات المجلس جلستان اسبوعيتان، واختبرنا الاحد والاربعاء، لان اجتماع الحكومة السبت والثلاثاء ونحن نأتي الاحد والاربعاء حتى لا يكون هناك تناقص، انا اعتقد ان اماننا مهام كبيرة وقضايا خاصة في مجال التشريع، لا نريد ان نفصل في ذلك فالكل منكم يعلم انه هناك مشاريع قوانين من عام (٦٦) لا تزال معروضة على هذا المجلس، والحد الأدنى من عملنا هو جلستان اسبوعيتان، ونحن قلنا ان اللجان الدائمة ببرنامجنا العام الماضي هناك يوم السبت والاثنين والثلاثاء والخميس توزع على اللجان الدائمة. حسب برنامج العام الماضي، ثم المؤقتة والامانة العامة ستعلن ذلك على الاخوة جميعاً، ونحن نرغب من الاخوة ان يطالبوا بجلسة ثالثة اسبوعية حتى نتجز ما هو مطلوب نرجو ان تستمر بهذا التوجه، وان يكون ذلك من الاخوة ويقرر منكم، معالي الاستاذ الطروانة.

السيد محمد فارس الطراونه: شكراً معالي الرئيس. اريد ان اضيف الى الاقتراح الاول بأنه مناقشة المحافل العربية والاسلامية والدولية لا تكفي، اطالب معالي الرئيس والمجلس الكريم بأن يبدأ باجراء الاتصالات العملية مع كافة البرلمانات العربية والاسلامية في ايجاد رأي عام ضاغط بهدف منع تجديد الحصار، خاصة ان الخطاب الملكي تضمن اعادة النظر بالاتصال وبناء علاقات عربية وهذا موقف رسمي، ويتقديري ان هذا المجلس

الكريم قادر على تبني موقف شعبي آخر موازي له، وعلى الأقل لاستفيد من هذا الموقف لخدمة شعب العراق في الوقت الحاضر وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، انتوقع انه في النص الذي قرئ يشمل البرلمانات العربية والاسلامية وهذا سيكون بأذن الله، الشيخ علي.

الدكتور علي الفقير: شكراً معالي الرئيس.

اولاً: توضيح لما ذكره الاستاذ ليث شيبات حول ضرورة تنصيب علي ان هذا سيقام كيان وزاري، وباعتقادي هذا مذكور في الفقرة الاولى من الرد على خطاب العرش، فهناك اشارة لهذا المعنى فليس بحاجة الى اعادة ذكر هذا الشيء مرة اخرى.

حقيقة في الصفحة الثانية في الفقرة الثانية منه.

معالي رئيس المجلس: لا نريد المناقشة شيخ علي.

الدكتور علي الفقير: لا لاحقيقة هذه نقطة جوهرية جداً.

معالي رئيس المجلس: يعني كله جوهرية.

الدكتور علي الفقير: اسمعوا مني ثم ردوا عليها.

معالي رئيس المجلس: مكتوبة ومقبولة منك.

الدكتور علي الفقير: مكتوبة نعم.

معالي رئيس المجلس: مكتوبة ويكتفى بذلك رجاءاً.

الدكتور علي الفقير: الفقرة الحقيقية فيها ما يشعر المجلس بالادانه، ولا ينبغي ان يسجل المجلس على نفسه كلاماً يدينه.

الفقرة:

ان مجلس النواب ليعد جلاتكم ان ينهد لحمل مسؤوليته الاولى وهي التشريع مهمة لا تقبل التقاعس فهذا يشعر بأننا كنا بالسابق متقاعسين، هذا باعتقادي وهذا فهمي للموضوع، ولذلك انا عندي تصحيح لهذه الفقرة.

معالي رئيس المجلس: اذا سمحت سماحة الدكتور، يعني اذا فتحنا الباب هناك ملاحظات اخرى، اذا تكرم علينا ان تكون مكتوبة.

الدكتور علي الفقير: كلمة واحدة فقط ليست اكثر، اريد ان يسمح المجلس الكريم هذه الكلمة فقط، هي كلمة فقط حتى نرفع عن انفسنا لان المجلس مستهدف من فئات متعددة للاساءة اليه تشوية سمعته، انا اريد ان نضع عبارة تبعد هذا الايهام.

نقول:

ان مجلس النواب وهو يدرك دوره في تحمل مسؤوليته الاولى وهي التشريع لانجاز مشاريع القوانين المعروضة عليه وفي مقدمتها قانون الاحزاب السياسية وقانون المطبوعات والنشر خاصة قد كان المبادرة ومنذ دورته الاولى للمطالب بوضع مشروعات تلك القانون.

معالي رئيس المجلس: شكراً، وارجو من الاخوة الالتزام بالمبدأ الذي اقر، واحنا سمعنا للشيخ عبد الباقي لسبب خاص، اذا سمحتم فيه ملاحظات لا تتعلق بالرد، رجاء ان يفسح المجال للملاحظات لا تتعلق بالرد لانه اتخذ القرار ومن لديه ملاحظات ان تقدم مكتوبة، نقطة نظام للاخ فخري.

السيد فخري قعوار: معالي الرئيس انا عندي نقطة نظام، لاحظ ان الزملاء الكرام يتحدثون فيه ثلاثة موضوعات مختلفة، مرة نتحدث عن الحصار او عن المطالبة برفع الحصار عن العراق، ثم يعود زميل اخر فيتحدث عن تحديد الجلسات الاسبوعية ووقتها مسائية او صباحية، ثم نعود ونتحدث عن الرد على خطاب العرش، اقترح ان يحدد موضوع البحث حتى نتجز موضوعاً فموضوع فآخر حتى ننتهي من المناقشة مجرد نقطة تنظيمية حتى لا نبقي ندور في ثلاث موضوعات في آن واحد.

معالي رئيس المجلس: شكراً استاذ فخري:، موضوع صيغة الرد قلنا اقلل باب النقاش فيها، ونقبل من الاخوة ملاحظاتهم مكتوبة فيه بقية الموضوعات هي مقترحات اضيفت بعد هذا وهذا نلتزم بقرار المجلس السابق حول الرد على خطاب العرش بقية الموضوعات هي حول ما طرح حقيقة من موضوعات سواء كان مواعيد اجتماعات طرح حديثاً وموضوع المقاطعة للعراق طرح حديثاً، فنقبل ملاحظات فقط بالاضافة الى موضوع الرد لان موضوع الرد الان انتهى النقاش فيه، الدكتور محمد ابو فارس.



الدكتور محمد أبو فارس: الحقيقة فيما يتعلق بالجلستين، أنا اقترح أو أؤيد اقتراح معالي الأستاذ العلوانه أن تكون الجلستان صباحيتين للجلسة؟

معالي رئيس المجلس: هو اقترح واحدة.

الدكتور محمد أبو فارس: لأن الأولى هي أحدهما صباحية والآخرى مساءية، فهو اقترح أن تكون المسائية صباحية، لذلك لأن الإنسان حينما يأتي مبكراً لأول نهار ينتج، إنما حينما يأتي بعد أعياه شديد في آخر النهار وفي الليل فرميا أصابته سنة النوم، ولذلك حتى يكون الانتاج فعلاً أنا اقترح أن يكون الموعد صباحاً وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، الأستاذ نايف الحدييد.

السيد نايف الحدييد: بسم الله الرحمن الرحيم، ما دام أن موعد الانتفاضة السنوي سيصادف يوم الاثنين اقترح أن يكون لهذا المجلس دور لإصدار بيان للعالم أجمع، حتى نكون في مستوى الأحداث والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

معالي رئيس المجلس: وعليكم السلام ورحمة الله، تحية للانتفاضة، الأستاذ سلامة الغويري.

السيد سلامة الغويري: بسم الله الرحمن الرحيم، شكراً معالي الرئيس.

سيدي الرئيس وزملائي النواب طالعنا الصحف صباح هذا اليوم بمكرمة ملكية جديدة وهي العفو عن المحكومين في القضية الأخيرة

قضية الامنية وتنزيل حكم الاعدام عنهم، اقترح على هذا المجلس الكريم ان ترفع برقية الى جلالة الملك المعظم بهذا المعنى التسامح الذي نشعر دائماً ان جلالة الملك وراء تسامحه لابناء اسرته الواحدة، وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، اقترح الشيخ عبدالمنعم كان لادخاله في الرد على خطاب العرش، والاقتراح هنا برقية شكر لجلالة الملك يعني موضوع مختلف، هناك اقتراح لادخاله في الرد، هل يوافق المجلس الكريم على ذلك؟

موافقة.

الأستاذ فؤاد الخلفات.

السيد فؤاد الخلفات: شكراً معالي الرئيس.

بالنسبة لدورات او عدد جلسات المجلس، نحن في هذه الدورة بالذات ناقش او ناقشنا خطاب العرش السامي، ثم نناقش موضوع الثقة او عدم الثقة بالحكومة (أي البيان الوزاري) وسناقش موضوع الموازنة، معنى هذا اننا سنستهلك كثير من الجلسات لغير مناقشة القوانين.

الأمر الثاني:

بالشهر الأخير من هذه الدورة سيكون شهر رمضان، واطن ان الفاعلية في هذا الشهر سوف تتدن عند النفض، ولذلك بداية أنا اقترح ان نعوض ما يمكن ان نخسره في الجلسات الأولى في موضوع البيان وموضوع الخطاب وموضوع الموازنة، بحيث نجعل الجلسات ثلاثة بدلاً من جلستين، حين نستطيع ان ننجز، على

اللجنة ومن يرغب من الاخوان، الدكتور عبدالله النصور.

معالي وزير الصناعة والتجارة: لم نصوت انه لجنة او من يريد.

معالي رئيس المجلس: النظام يقول وفد، اقتراح من الاخوان ان اللجنة ومن يرغب.

معالي وزير الصناعة والتجارة: سيدي الرئيس انا اريد ان اعدل هذا الاقتراح، بانه جريباً على ما جرى في السنوات السابقة ان يذهب المجلس بكاملة لمقابلة جلالة الملك.

معالي رئيس المجلس: النظام يقول وفد.

معالي وزير الصناعة والتجارة: انا اقترح ان يكون وفد من كامل المجلس، انا اعرف النظام.

الباب مفتوح للجميع، السيد الامين العام.

السيد الامين العام: ٥ - ما يجد من

أعمال.

لا شيء.

٦ - تعيين موعد وموضوع الجلسة القادمة.

معالي رئيس المجلس: ترفع الجلسة الى مساء يوم الاحد القادم.

اعتبار ان ما تبقى من جلسات (ثلاثون) جلسته لو قسمت على (خمس) مشاريع، كل مشروع يحتاج الى (خمس) جلسات، قانون الاحزاب لوحدة بتصوري سياخذ (عشر) جلسات، قانون المطبوعات والنشر ايضاً سياخذ جلسات طويلة.

ولذلك ارجو ان يؤيد المجلس ان نزيد عدد الجلسات في الاسبوع حتى نتجز القوانين الهامة التي ينتظرها البلد وشكراً.

معالي رئيس المجلس: شكراً، واتوقع حقيقة ان نبداً بما نحن فيه ثم نبعتها في جلسته قادمة ان شاء الله تكون بالزيادة وليس بالنقصان، اذن نسير على النقطة الان بمعدل حد ادنى جلستين، اذا سمحوا لي الاخوان اتوقع الموضوع الان اصبح القضايا العامة وهو مخصص اليوم فقط جلسة مناقشة الرد على خطاب العرش فنكتفي بهذا القدر من ملاحظة عامة، السيد الامين العام.

السيد الامين العام:

٤ - تشكيل وفد يرافق معالي الرئيس لرفع الرد الى مقام حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين المعظم، عملاً باحكام المادة الرابعة من النظام الداخلي لمجلس النواب.

معالي رئيس المجلس: الاخوة جميعاً مدعوون، تريدون لجنة؟

ورفعت الجلسة

امين عام مجلس الأمة  
صالح الزعبي

رئيس مجلس النواب  
د. عبداللطيف مريبات

«بسم الله الرحمن الرحيم»

والصلاة والسلام على سيدنا محمد وعلى  
آله وصحبه اجمعين «ربنا لا تزغ قلوبنا بعد اذ  
هديتنا وهب لنا من لدنك رحمة انك انت  
الوهاب».

صدق الله العظيم

حضرة صاحب الجلالة الهاشمية الملك  
الحسين الملقب

حفظه الله ورواه وسدد على  
طريق الخير خطاه

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته،

ان مجلس النواب، المنتخب كما اردتم  
بحرية ونزاهة، الممثل للشعب الأردني الطيب  
بجميع فئاته وجميع أرائه، يتقدم بالشكر  
والتقدير والرفان على تكريمكم بافتتاح دورته  
الثالثة والقاء خطاب العرش السامي، الذي  
سيكون في هذه الدورة بياناً وازارياً لحكومة سيادة  
الشريف زيد بن شاكروفا لاحكام الدستور.

ان مجلس النواب، الذي يعتز بجلالتكم  
رائداً يصدق اهله، وقائداً يحب وطنه وامته،  
ليرفع الى جلالتكم مع رده على خطاب العرش  
السامي آيات الولاء والاخلاص، داعياً المولى  
جل وعلا ان يكلائكم بعين رعايته وان يديمكم  
منارة اعتزاز هذا الوطن، وان يعينكم على حل  
المسؤولية التاريخية التي ما ونيتم يوماً عن  
التصدي لحملها بهمة الرجال وعزيمة الرواد.

اننا نؤمن معكم - يا صاحب الجلالة - ان

الديمقراطية الحقبة تعني حرية الرأي والتسامح  
والنزاهة والتزام الدستور والاهتداء باليثاق،  
وهي في نفس الوقت تعني الاحساس الصادق  
بالمسؤولية والتصرف الملتزم بالمسؤولية من قبل  
اي سلطة او مسؤول او فرد. حتى يتساق كيان  
المجتمع في اطار من العدالة والمساواة، ويتمتع  
المواطن بالامن والامان والاستقرار المادي  
والنفسى والاطمئنان على حقوقه وحرياته  
التامة، وحتى يتاح للسلطة والمسؤول الانصراف  
الى اداء الواجبات وحماية مصالح الوطن بعزيمة  
لا تعرف الكلل وهمة لا تعرف التردد مطمئنين  
الى انهم سيجدون التعاون البناء من الجميع ومع  
الجميع على تقوى الله والبر بالافراد والخير  
للمجتمع. من هذا المنطلق، فان مجلس  
النواب، يؤكد لجلالتكم انه سيقى على عهده في  
ممارسة صلاحياته الدستورية بروعي ومسؤولية  
وتجرد، بما يكفل تعاون السلطات الدستورية  
وتوازنها، دون تجاوز او فوقية او اساءة احتكار  
رعاية المصلحة العامة من اي طرف، فالسلطات  
جميعاً في قارب واحد لخدمة الوطن والمواطن،  
«وتعاونوا على البر والتقوى ولا تعاونوا على الاثم  
والعدوان». صدق الله العظيم.

ان مجلس النواب ليعد جلالتكم ان  
يستمر في حل مسؤوليته الاولى وهي التشريع  
بهمة لا تقبل التقاعس لانجاز مشاريع القوانين  
المعرضة عليه وفي مقدمتها قانون الاحزاب  
السياسية وقانون المطبوعات والنشر خاصة وان  
المجلس كان المبادر ومنذ دورته الاولى للمطالبة  
بوضع مشروعات تلك القوانين وذلك بهدف  
تأصيل ممارسة الشورى والديمقراطية وتحذيرها في  
هذا الوطن الطيب حتى يبقى نموذجاً يحتذى في

عالمنا المعاصر، ان تشريعاتنا بحاجة الى تحديث  
وتطوير وستعاون مع السلطة التنفيذية لانجاز  
ذلك حتى نضمن مواكبة تشريعاتنا للتطور الذي  
شهده بلدنا في هذه المرحلة.

يا صاحب الجلالة،

ان قواتنا المسلحة، درع الوطن وحماة  
الامة، هي مجال فخرنا ومثار اعتزازنا، تكبر في  
جلالتكم رعايتكم الحادية له، ندعو الحكومة  
الى ان تستمر في رعايتها والعناية بها، تنظيماً  
وتدريباً وتسليحاً، والعناية بجميع متسببيها حتى  
تضمن لهم الحياة الحرة الكريمة، فهم حماة ثغور  
الامة في أردن الحشد والرباط، ندخرهم ليوم  
استرداد الحق وتحرير الأرض. أما الأجهزة  
الانمنية، فهي عين الوطن الساهرة، التي ترعى  
الامن والامان، فاننا ندعو الحكومة الى دعمها بما  
يكفل حسن اداء واجباتها ومهامها، في اطار من  
حماية الجبهة الداخلية من الاختراق والتفتت  
ومن رعاية المواطن وحماية حقوقه وحرياته  
وصيانة كرامته وفق احكام القانون وموازين  
العدالة. عملاً بقوله تعالى «الذين آمنوا ولم  
يلبسوا ايمانهم بظلم اولئك لهم الأمن وهم  
مهدون». صدق الله العظيم. ان الاعتداء على  
أمن الوطن واخلخله جبهته الداخلية جريمة تمس  
كل مواطن يجب التصدي لها بقوة واقتدار، كما  
أن الاعتداء على حق الفرد وحرياته عدوان على  
المواطنين جميعاً يجب التصدي له بحزم  
وانصاف.

يا صاحب الجلالة،

اننا نتطلع الى اصلاح اداري شامل،

يعيد لادارتنا الأردنية وجهها الناصح، اصلاحاً  
لا يقتصر على التشكيلات والتنقلات وإنما يمتد  
الى اعادة الهيكلة لاجهزة الدولة بمجملها وتوزيع  
الصلاحيات، وتحديد المسؤوليات وتوضيح  
الاجراءات، وتبسيطها وتصحيح الممارسات  
وترشيدها فالادارة هي وسيلة التطوير والتنمية،  
كما هي آلية ممارسة الحقوق واداء الواجبات، اننا  
لنتطلع الى تطبيق اللامركزية الادارية وفق  
اساليب تناسب مجتمعنا وفي قوالب يمكن  
استيعابها بسهولة ويسر، ونرى ان تطوير الادارة  
المحلية هو الاسلوب الامثل لنشر التنمية على  
مختلف بقاع المملكة وتعميق الممارسة  
الديمقراطية بمساهمة سكان الوحدة الادارية في  
ادارة شؤونهم المحلية من خلال مجالس منتخبة  
على مختلف المستويات ليكون الامر شورى بين  
الناس، «وامرهم شورى بينهم» وأن يكون لكل  
وحدة ادارية موازنة لخدماتها المحلية يتولى انفاقها  
مجلس الوحدة وفق خطة التنمية المقررة وضمن  
سياسة الحكومة.

ان الاوضاع الاقتصادية التي يعيشها  
الأردن، والتي تفاقم بعد ازمة الخليج،  
والحصار الذي عاناه الأردن، والخدمات اللازمة  
لمواجهة حاجات موجة الهجرة الثالثة، تستدعي  
برنامجاً اقتصادياً وطنياً شاملاً، تشترك في وضعه  
جميع الفعاليات المختصة، ويناقش على أوسع  
مدى ممكن، ويعرض على مجلس الامة لمناقشته  
واقتراره، حتى نستطيع التصدي جميعاً  
بفاعلية وتأثر لجميع المعضلات التي نواجهها،  
وفي مقدمتها الفقر والبطالة والمديونية وعجز  
الموازنة.

يا صاحب الجلالة،

ان دور الأردن القومي التاريخي، يشهد به كل منصف، وهو يتعزز يوما بعد يوم من خلال جهود جلالته الدائمة لرص الصفوف وإعادة التضامن وبناء النظام العربي الذي يقوم على المصلحة القومية والاحترام المتبادل والتضامن المشترك وحل الخلافات في اطار المؤسسات العربية، ويتجلى هذا الدور من خلال التزام الأردن الثابت بقضايا امته ومواقفه الصادقة الالمانية مع حقوقها، وإذا كانت الظروف الاخيرة قد ألقت ظلالا من سوء الفهم لمواقفنا فأنا على يقين أن اخواننا العرب سيتفهمون مواقفنا القومية ويقدرّون التزاماتنا العربية بعد ان ينجلي غبار الازمات فالأخوة العربية والمصلحة القومية والاهداف المشتركة تشدنا جميعا الى بعض حاية لحقوقنا وأرضنا وثرواتها، واننا لنتمنى ان يوالي الأردن، اتصالاته باشقائه العرب وعلى مختلف الصعد، في محاولة جادة لإعادة التضامن العربي وفتح المجالات الارحب للتنسيق والتعاون والتلاحم خاصة ونحن نواجه جميعا انبياء النظام العالمي القديم، ومحاولة اقامة نظام عالمي جديد احادي القطبية تقوده الولايات المتحدة الامريكية لا مكان فيه للضعفاء المنقسمين الا ان يكونوا تابعين بلا طول منفذين دون نقاش، اننا نرى ان يتركز الاهتمام على علاقاتنا مع الدول العربية الشقيقة المجاورة، فالمصالح واحدة والاهداف متقاربة والهموم مشتركة والاعداء يترصون بنا جميعا الدوائر وليس لنا الا التلاحم والتعاون على كل خير وواعصموا بحبل الله جميعا ولا تفرقوا.

اننا نرى ان التعاون مع الدول الاسلامية والدول الصديقة والدول النامية ضرورة حتمية حتى نستطيع جميعا ان يكون لنا دور فاعل في نظام عالمي جديد عادل.

يا صاحب الجلالة،

ان قضية فلسطين، هي قضيتنا المركزية في الأردن، نعيش معها ونعيش معنا، حملنا قسما كبيرا من اعبائها، وشاركنا أهلها جميع الامهم وتقاسمنا معهم لقمة العيش بكرامه، وشاركناهم نضالهم ودعمنا انتفاضتهم وسبقى شركاء كفاحهم الى ان يستعيدوا حقوقهم كاملة غير منقوصه على أرض فلسطين، اننا نقدر باعتراز جهود جلالته لاقناع العالم بالاعتراف بحقوق الشعب الفلسطيني بما في ذلك حقه في تقرير مصيره بحرية وحقه في اقامة دولته المستقلة على أرضه وعاصمتها القدس، مسرى المصطفى ومهد أخيه المسيح عليها السلام، وسيحفظ لكم التاريخ بأسطر من نور أنكم ما تنازلتم عن حق ولا توانيتم عن اداء واجب في هذه القضية المقدسة التي هي قضية العالم العربي والاسلامي، اننا نتطلع الى ان يستمر الأردن على موقفه الدائم معينا للشعب الفلسطيني في كل مجال، داعيا لنضاله في الوصول الى حقوقه الكاملة بجميع الوسائل والسبل، ملتزمين على الدوام بمركزتنا وثوابتنا التي لا تقبل التناويل.

يا صاحب الجلالة،

ان مجلس النواب، ليكرر الشكر والعرفان لجلالته ويقدر باعتزاز وفخر مواقفكم وجهودكم الجبهر لجز الوطن ومجد

والرسمية منها والشعبية وبنفس الوقت العمل على توفير مستلزمات الحياة للانسان في العراق من خلال حث المنظمات الدولية والاجتماعية والانسانية ودول العالم لتقديم ما يلزم من مساعدات لاعادة الحياة الى الذين حرمتهم قرارات الامم المتحدة منها.

أملنا كبير بسيادتكم بالاستجابة لمضمون نداءنا هذا.

وفقكم الله وسدد على طريق الخير خطاكم. والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

الدكتور عبداللطيف عريبات  
رئيس مجلس النواب الاردني

H.E.MR. JAVIER PEREZ DE CUELLAR  
U.N. SECRETARY GENERAL  
NEW YORK.  
EXCELLENCY

THE HOUSE OF REPRESENTATIVES OF THE HASHEMITE KINGDOM OF JORDAN CONVENING ON THIS DAY THE FIFTH OF DECEMBER 1991, SUBMITS TO YOU ITS DEMAND FOR THE NON-RENEWAL OF THE RESOLUTION FOR SIEGE IMPOSED ON THE BROTHERLY PEOPLE OF IRAQ.

BECAUES SUCH RESOLUTION IS CONTRADICTORY TO INTERNATIONAL LEGITIMACY, HUMAN RIGHTS AND INTERNATTONAL PRACTICES; PARTICULARLY THAT IRAQ DID ACCEPT ALL SECURITY COUNCIL RESOLUTIONS; THAT THE OBJECTIVE BEHIND THE IMPOSITION OF THE SIEGE IS ACCOMPLISHED; AND THAT THE SIEGE NOW HAS NO JUSTIFICATION ESPE-

الامة، ويدعو الله ان يعينكم على الحق وان ينير على الدوام بصيرتكم ويسدد على طريق الخير مسيرتكم وستجدوننا يا صاحب الجلالة خير عون ومعين في مسيرة الحق والهداية «وقل اعملوا فسيرى الله عملكم ورسوله والمؤمنون». صدق الله العظيم.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

امين عام مجلس الأمة  
صالح الزعبي  
د. عبداللطيف عريبات

سيادة السيد خافير بيريز دي كويلار المحترم  
الامين العام للامم المتحدة / نيويورك  
تحية طيبة وبعد،

فان مجلس النواب الاردني المتعقد هذا اليوم الخامس من شهر كانون أول لعام ١٩٩١، ليرفع اليكم مطالبته بعدم تجديد قرار الحصار المفروض على الشعب العراقي الشقيق لتناقض هذا القرار مع شرعية الامم المتحدة وحقوق الانسان والاعراف الدولية، سيما وان العراق قد قبل بكافة قرارات مجلس الامن الدولي وان الغاية من فرض الحصار قد انتهت ولم يعد للحصار ما يبرره خاصة وأن نتائج الحصار قد أودت بحياة الآلاف من اطفال وشيوخ وشعب العراق، الامر الذي يستوجب معه اعادة النظر بالحصار المفروض حاليا، خاصة وأنه يتعارض مع شرعية حقوق الانسان والاتفاقيات الدولية.

اننا يا سيادة الامين العام نتطلع بلهفة شديدة الى قراركم الحكيم الذي سيتبنى عملية فك الحصار في الاوساط والمحافل الدولية

بسم الله الرحمن الرحيم

بيان

صادر عن مجلس النواب الاردني  
١٩٩١/١٢/٩

تدخل الانتفاضة الفلسطينية المباركة عامها الخامس، وأبطالها أمضى عزماً، وأشد تصميمًا على تحدي الحصار العسكري، والاحتلال الجماعي، وحرق وتدمير الممتلكات، وعلى التصدي لمصادرة الأراضي وطرد الأهالي وطمس الهوية الفلسطينية وعلى مقاومة التآمر الصهيوني السدوي والاحتلال العسكري الاسرائيلي حتى تبقى فلسطين والقدس عربية اسلامية.

ان مجلس النواب الاردني مع صوت الانتفاضة الوطني الذي ينادي بوقف الاستيطان الاسرائيلي السرطاني وانسحاب القوات العسكرية، وممارسة الشعب الفلسطيني لحقه الطبيعي في تقرير مصيره بكل حرية، واقامة دولته المستقلة على ترابه الوطني الفلسطيني في اطار الحق والعدل وحقوق الانسان.

ان مجلس النواب الاردني، وهو يحيى وفتنكم التضالية الرائعة ووحدةكم الوطنية، وصمودكم الجهادي وتصديكم للمؤامرات والاطماع الصهيونية، ليعاهدكم بأن يكون العون والسند في نضالكم المشروع على كل صعيد حتى يتم تحرير الارض ورفع المعاناة عن اهلنا واخوتنا في فلسطين المحتلة.

فعل بركة الله اننا الاخوة الابرار وثقوا بأن دماء شهدائكم ستثمر، ومعاناتكم،

cially that said siege has resulted in the death of hundreds of thousands of Iraqi children and elderly people. All this necessitates the reconsideration of the presently imposed siege taking into account that it is contradictory to human rights and international conventions.

WE, EXCELLENCY, ARE ANXIOUSLY LOOKING FORWARD TO A WISE DECISION TO LIFT THE SIEGE IN THE INTERNATIONAL OFFICIAL AND POPULAR CIRCLES AND MEANWHILE TO AVAIL LIFE. NECESSITIES TO IRAQ THROUGH THE URGING OF INTERNATIONAL, SOCIAL AND HUMANITARIAN ORGANIZATION AND WORLD COUNTRIES TO PROVIDE THE NECESSARY AID TO RESTORE LIFE TO THOSE DEPRIVED THEREFROM AS A RESULT OF U.N. RESOLUTIONS.

WE ARE HOPEFUL OF THE POSITIVE RESPONSE OF YOUR EXCELLENCY TO THIS APPEAL OF OURS.

MAY GOD GUIDE YOUR STEPS THE PATH OF RIGHTEOUSNESS.

WITH OUR HIGHEST ESTEEM.

DR. ABDULLATEEF ARABIYYAT  
SPEAKER OF THE HOUSE OF REPRESENTATIVES

H.K. OF JORDN

CC/ SECRETARY GENERAL,  
ARAB PARLIAMENTARY UNION.  
SECRETARY GENERAL, ORGANIZATION OF ISLAMIC CONFERENCE.

جمادى الاول لعام ١٤١٢ هجرية ليسره أن يرفع الى مقام جلالته اسمى ايات الشكر والولاء والعرفان على ارادته السامية المتضمنة تخفيف الاحكام عن اللذين حكم عليهم بالاعدام.

وكما عودتنا جلالته على التسامح والصفح الكريم التي هي من شيمكم، فإن لمجلس النواب الامل الكبير بجلالته ان يشمل عفوك السامي بقية المحكومين في هذه القضية وغيرها من القضايا ذات الابعاد السياسية.

سائلين الله ان يحفظ جلالته من كل مكروه ويكلائكم بعنايته، انه سميع مجيب.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته

رئيس مجلس النواب  
د. عبداللطيف عرييات

والامكم وارادته الحره الوطنية ستتصير، وسيعرف العالم اجمع أن شعب فلسطين الذي اختار الجهاد طريقاً، والتضحية مبداء سوف ينتصر وانه شعب لم يميت ولن تموت حقوقه المشروعة.

وان ينصركم الله فلا غالب لكم

صدق الله العظيم

بسم الله الرحمن الرحيم

حضرة صاحب الجلالة الملك الحسين  
المعظم، حفظه الله ورعاه.

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته وبعد،

فان مجلس النواب المنعقد هذا اليوم  
الخميس من شهر كانون اول لعام ١٩٩١،  
ميلادية الموافق لليوم التاسع والعشرون من شهر

هكذا من الله